

Chambre des Représentants

SESSION 1968-1969.

13 FÉVRIER 1969,

PROJET DE LOI

instituant un revenu garanti aux personnes âgées.

AMENDEMENTS
PRESENTES PAR M. DEMETS
AU TEXTE
ADOPTÉ PAR LA COMMISSION.

Art.2.

Remplacer le § 1^{er} par ce qui suit :

« § 1^{er}. Le montant annuel du revenu garanti est de 20000 francs. Il est porté à 30 000 francs lorsque le demandeur est un homme marié qui n'est pas séparé de corps ou lorsque, en raison d'une séparation de fait, une partie du revenu garanti est accordée à l'épouse.

» L'épouse non séparée de corps peut prétendre le revenu garanti jusqu'à la fin du mois précédant celui à partir duquel le revenu garanti du mari prend cours ou à pareil duquel, en raison d'une séparation de fait, elle peut prétendre une partie du revenu garanti, »

JUSTIFICATION.

La modification tend à réserver aux époux séparés de corps le même sort qu'aux époux divorcés puisqu'il est déjà tenu compte pour l'enquête sur les ressources de la situation réelle des conjoints après la séparation de corps.

D'autre part, elle lève toute équivoque quant à la situation des conjoints lorsqu'ils peuvent tous deux faire valoir des droits au revenu garanti.

Voir:

134 (S.E. 1968) :

- N° 1 : Projet de loi,
- N° 2 à 7 : Amendements,
- N° 8 : Rapport.
- N° 9 : Amendements.

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1968-1969.

13 FEBRUARI 1969,

WETSONTWERP

tot instelling van een gewaarborgd inkomen
voor ouden van dagen.

AMENDEMENTEN
VOORGESTELD DOOR DE HEER DEMETS
OP DE TEKST
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE.

Art. 2.

Paragraaf 1 vervangen door wat volgt:

« § 1. Het jaarbedrag dan het gewaarborgd inkomen beloopt 20 000 frank. Het wordt op 30 000 frank geëfdeeld wanneer de eenoreget een getrouwd man is die niet van tafel en bed gescheiden is of wanneer, om reden van een [eitelijke scheiding, een deel van het gewaarborgd inkomen aan de echtgenote is toegekend.

» De niet van tafel en bed gescheiden echtgenote kan aanspraak maken op het gewaarborgd inkomen tot op het einde van de maand die voortgaat aan deze L'jaar welke het gewaarborgd inkomen dan de man ingaat of venen] toeke. om reden van een [eitelijke scheiding, zij kan aanspraak maken op een deel van het gewaarborgd inkomen, »

VERANTWOORDING.

De wijziging strekt ertoe de van tafel en bed gescheiden echtgenoten op dezelfde wijze te behandelen als de uit de echt gescheiden echtgenoten, daar er voor het onderzoek naar de bestaansmiddelen al rekening werd gehouden met de werkelijke toestand van de echtgenoten na de scheiding van tafel en bed,

Zij doet alle mogelijk misverstand verdwijnen wat betreft de toestand van de echtgenoten, wanneer zij allebei rechten op het gewaarborgd inkomen kunnen doen gelden.

Zie:

134 (B.Z. 1968) :

- N° 1 : Wetsontwerp,
- N° 2 tot 7 : Amendementen.
- N° 8 : Verslag.
- N° 9 : Amendementen.

Art., 4.

Au § 2. 4^e deuxième alinéa. remplacer les mots:

« le montant d'immunisation »,

par les mots:

« les conditions et les montants d'immunisation »,

JUSTIFICATION.

Cet amendement est nécessaire étant donné les diverses situations qui se présentent en matière de rente. Parfois la rente est payée en sus de la pension, parfois elle est déduite, parfois elle est subrogée.

Art. 18,

Au premier alinéa, supprimer les mots «ou de corps »,

JUSTIFICATION.

Cette adaptation de texte découle de la modification apportée à l'article 2.

Art. 4.

In § 2, 4^e tweede lid, de woorden:

« Het vrijgesteld bedrag van voornoemde renten wordt », vervangen door de woorden:

« de vootureerden tot vrijstelling en de vtijgestelde bedre~ gen van vootnoemde renten worden ».

VERANTWOORDING.

Dit amendement is noodzakelijk gelet op de verschllende toestanden die zich inzake renten voordoen. Soms wordt de rente onafhankelijk van het pensioen uitbetaald, soms wordt zij ervan afgetrokken, soms is zij gesubrogeerd.

Art., 18.

In het eerste lid, de woorden « of van tafel en bed » weg~ laten.

VERANTWOORDING.

Deze tekstaanpassing vloeit voort uit de wijziging van artikel 2,

M. DEMETS.

O. DE MEY.

M. VERLACKT-GEVAERT.

G. COPEE-GERBINET,